

<b>APOSTILLE</b> (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)	
<b>1. Statul:</b> Country / Pays :	Republica Moldova
<b>Prezentul act oficial</b> This public document / Le present acte public	
<b>2. a fost semnat de către</b> has been signed by a été signé par	Vasile Stahurschi
<b>3. în calitate sa de</b> acting in the capacity of agissant en qualité de	notar
<b>4. și poarta sigiliul/ștampila</b> bears the seal / stamp of est revêtu du sceau / timbre de	Notar
<b>Confirmat</b> Certified / Atteste	
<b>5. la Agenția Resurse Informaționale Juridice</b> at / a	<b>6. pe data</b> 10-11-2021 the / le
<b>7. de către</b> Valeriu Frimu by / par	
<b>8. cu nr.</b> 9J3V97AV8T4M8 No sous no	
<b>9. Nu se aplică:</b> Not applicable : Pas applicable :	<b>10. Semnătura digitală:</b> Digital signature : Signature numérique :

Această Apostilă certifică autenticitatea semnăturii, calitatea în care semnatarul a acționat și, dacă este cazul, identitatea sigiliului sau a ștampilei

Această Apostilă nu certifică conținutul documentului pentru care a fost emis

[Utilizarea acestei apostile nu este valabilă în Republica Moldova]

[Această apostilă este semnată digital și poate fi verificată la următoarea adresă: [www.apostila.gov.md](http://www.apostila.gov.md)]

Codul de siguranță: 2013074147166

This Apostille only certifies the authenticity of the signature and the capacity of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This Apostille only certifies the authenticity of the signature and the capacity of the person who has signed the public document, and, This Apostille does not certify the content of the document for which it was issued.

[This Apostille is not valid for use anywhere within Republic of Moldova]

[This Apostille is digitally signed and can be verified on the following address: [www.apostila.gov.md](http://www.apostila.gov.md)]

Security code: 2013074147166

Cette Apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu.

Cette Apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.

[L'utilisation de cette Apostille n'est pas valable en République de Moldova]

[Cette Apostille est signée numérique et peut être vérifiée à l'adresse suivante: [www.apostila.gov.md](http://www.apostila.gov.md)]

Code de sécurité: 2013074147166



РЕСПУБЛИКА МОЛДОВА  
НОТАРИУС СТАХУРСКИЙ ВАСИЛИЙ

Местонахождение бюро: мун. Кишинев, ул. М. Когэлничану 46, офис 12, тел. 022- 22-85-14

Год 2021, месяц 11, день 08

Я, нотариус, Стахурский Василий, свидетельствую верность настоящей копии тождественной с оригиналом документа представленного мне, который не содержит подчисток или приписок, зачёркнутых слов или иных неоговоренных исправлений.

Зарегистрировано за номером 2-5486

Уплачено государственной пошлины 1 лей

Взыскана плата за нотариальную услугу 39 лей

Нотариус

(подпись)

Стахурский Василий

Печать: /Республика Молдова, Стахурский Василий, Нотариус, Лицензия, № 007/

*Subsemnata **Zacon Iamuna**, traducător autorizat din limba română în limba rusă, certific exactitatea traducerii cu textul înscrisului în copie legalizată, care a fost vizat de mine, la data de 08.11.2021. S-a înregistrat în Registrul traducătorului cu nr. 34*

Нижеподписавшаяся **Закон Ямуна**, авторизованный переводчик с румынского языка на русский язык, свидетельствую точность перевода данного текста засвидетельствованной копии подписанного мною 08.11.2021 г. Зарегистрировано в Реестре переводчика за №.34



REPUBLICA MOLDOVA

NOTARUL STAHURSKI VASILE

Sediul biroului: mun. Chișinău, str. M. Kogălniceanu 46, of. 12, tel: 022 22-85-14

Anul două mii douăzeci și unu, luna noiembrie, ziua a opta

Eu, notar **Stahurschi Vasile**, legalizez semnătura traducătorului autorizat **Zacon Iamuna** în baza specimenului de semnătură depus la biroul notarial, care îmi este cunoscut.

Corectitudinea traducerii de către notar nu se verifică.

Notarul nu certifică și nu verifică faptele expuse în prezentul înscris, nu poartă răspundere pentru veridicitatea lor, ci numai confirmă că semnătura aparține traducătorului autorizat.

S-a înregistrat cu nr. 2-5484

S-a încasat taxa de stat 1 lei

S-a perceput plata pentru asistența notarială 34 lei



NOTAR

Stahurschi Vasile

Acest document conține date cu caracter personal, prelucrate în cadrul sistemului de evidență nr. 0001412-001, înregistrat în Registrul de evidență al operatorilor de date cu caracter personal [www.registru.datepersonale.md](http://www.registru.datepersonale.md). Prelucrarea ulterioară a acestor date poate fi efectuată numai în condițiile prevăzute de Legea privind protecția datelor cu caracter personal.